RECEIVED **CENTRAL FAX CENTER**

NOV 0 9 2004



Facsimile Transmission

51 Louisiana Avenue, N.W. • Washington, D.C. 20001-2113 • (202) 879-3939 Facsimile: (202) 626-1700 rpaige@jonesday.com

November 9, 2004

Please hand deliver the following facsimile to:

Name: Diane D. Mizrahi

Facsimile No.: (703) 872-9306

Company: United States Patent and Trademark

Number of pages (including this page):

Telephone No.: (571) 272-4079

From: Russell O. Paige

Title:

Send Copies To:

Direct Telephone No.: 202-879-3783

JP No.: 002081

□ Copies distributed

Operator's initials

CAM No.: 940630-010001

Re:

Application Serial No. 09/804,669

Filed 3/19/2001

NOTICE: This communication is intended to be confidential to the person to whom it is addressed, and it is subject to copyright protection. If you are not the intended recipient or the agent of the Intended recipient or if you are unable to deliver this communication to the intended recipient, please do not read, copy or use this communication or show it to any other person, but notify the sender immediately by telephone at the direct telephone number noted above.

Message:

See attached Second Supplemental Amendment to Application No. 09/804,669

Please call us immediately if the facsimile you receive is incomplete or illegible. Please ask for the facsimile operator.

WAI-2137281v1

 CHICAGO • CLEVELAND • COLUMBUS • DALLAS
MADRID • MENLO PARK • MILAN • MOSCOW
SAN FRANCISCO • SHANGHAI • SINGAPORE • SY BEIJING . BRUSSELS SAN DIEGO HONG KONG TAIPEL - NEW DELHI PITTSBURGH COW . MUNICH Sydney . Tal

RECEIVED CENTRAL FAX CENTER

NOV 0 9 2004

Attorney Docket No.: 940630-010015

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

| In re tr | ie Application of: |) |
|----------|--|-------------------------------|
| EVAN | S, David A. |)) |
| Serial 1 | No.: 09/804,669 |) Group Art Unit: 2171 |
| Filed: | March 19, 2001 |) Examiner: Mizrahi, Diane D. |
| For: | METHOD AND APPARATUS FOR CROSS-LINGUISTIC DOCUMENT RETRIEVAL |))) |

VIA FACSIMILE

Mail Stop Amendment Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450

SUPPLEMENTAL AMENDMENT

Sir:

In response to the Office Action of March 19, 2004, and substituting for the response dated November 3, 2004 please amend the above-identified application as follows:

Amendments to the Specification begin on page 2 of this paper.

Amendments to the Claims are reflected in the listing of claims which begins on page 3 of this paper.

Remarks/Arguments begin on page 5 of this paper.

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

| efects in the images include but are not limited to the | items checked: |
|---|---|
| ☐ BLACK BORDERS | |
| ☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES | *************************************** |
| ☐ FADED TEXT OR DRAWING | |
| ☐ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING | |
| ☐ SKEWED/SLANTED IMAGES | 100000000000000000000000000000000000000 |
| ☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS | the second was |
| GRAY SCALE DOCUMENTS | |
| ☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT | LAM HO 250HL EL |
| ☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOL | R QUALITY |
| OTHER: | — Comp. |

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY. THAGES ARE AS rescanning these documents will not correct the image ing problems checked, please do not report these problems to health the IFW Image Problem Mailbox.